

EGNACH! LOKAL ANZEIGER

LokiPlus: Veranstaltungs-
kalender Seite 6-7

LokiPlus:
Erlebnisleiterer Seiten 9-13

GZA 9315 Neukirch (Egnach)
KW 04, 26. Januar 2018
Amtliches Publikationsorgan
der Gemeinden Egnach, der Evangelischen Kirchengemeinde Egnach, der Katholischen Kirchengemeinde Steinebrunn und der Volksschulgemeinde Egnach

Gemeinschaftswerkstatt und Wald rund um das Schulhaus

Die Jugendkommission der Gemeinde Egnach lud zum vierten Jugendhearing ein. Gegen 30 Kinder und Jugendliche äusserten sich zu ihren Wünschen für ihre Wohngemeinde.

Wird genug getan in der Gemeinde für den Jugendschutz? Was hast du für Freizeit-Ideen? Oder was könnte besser laufen im Leben in der Gemeinde, und gibt es verrückte Ideen für die Zukunft? Die Kinder und Jugendlichen konnten sich am Jugendhearing frei äussern – ohne Richtig und Falsch – zu ihren Vorstellungen und Wünschen rund um das Zusammenleben in der Gemeinde Egnach. Alles wurde aufgeschrieben und wird an der nächsten Sitzung der Jugendkommission ausgewertet. Wer weiss, vielleicht wird ja die Gemeinschaftswerkstatt, die Töfflirennstrecke, ein Wald rund um das Schulhaus oder sogar ein Sprungturm in der Badi Wiedehorn dereinst Realität.

Es war das vierte Mal, dass die Juko das Jugendhearing durchführte. Viele der Kinder und Jugendlichen zeigten sich engagiert und fantasievoll, andere freuten sich vor allem auf das anschliessende Pizzaessen.

Nach dem Jugendhearing im evangelischen Kirchgemeindehaus wechselten die Kinder gleich wieder in den Jugendtreff und wie es Jugendtreffleiter Mathias Hüberli treffend formulierte, ist dieser Wunsch, den eines der

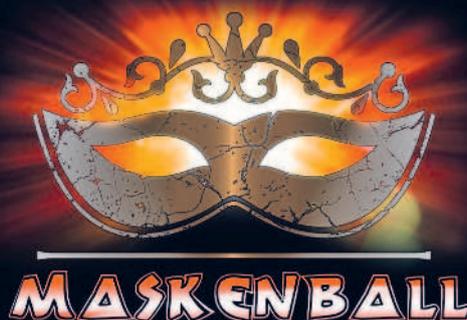


Kinder äusserte, ja in der Gemeinde Egnach eigentlich bereits realisiert: Ein Jugendhaus mit Jugendtreff. ●

*Cyrl Gschwend und Christa Kamm-Sager
Mitglieder Jugendkommission Egnach*

NEUKIRCH-EGNACH
9. & 10. FEBRUAR
RIETZELGHALLE NEUKIRCH

www.stvneukirch-egnach.ch



MASKENBALL

Freitag Ü30 ab 20.30
5 Guggen
Gerlosbluat aus dem Zillertal

Samstag Partyball ab 20.00
4 Guggen
DJ F.A.B.M (AT)

**Traditionelle Chinesische Medizin:
Akupunktur, Akupressur, Schröpfen, Kräuter, Moxa.**

Natürlich und erfolgreich

TCM Praxis TCM GAOU

Z. GAO und B. OU

TherapeutIN für Chinesische Medizin



Alleestrasse 44
8590 Romanshorn
Tel.: 071 463 38 88
www.tcmgaou.ch

**Junge Familie
sucht Einfamilienhaus
(ev. Renovationsobjekt)
mit Garten zum Kauf.**

- Region Egnach
- Ab 5.5 Zimmer
- Budget max. Fr. 1 Mio.

Auf Ihr Angebot freut sich:
Manuel Popp
079 531 04 55
manuel.popp@gmx.ch

**Wir machen
keine Skiferien!**

*Bis am Samstag, 3. Februar 2018,
gewähren wir auf alles
Schweinefleisch 20% Rabatt!*



Metzgerei Hälg AG
Bahnhofstrasse 75, Neukirch-Egnach
Telefon 071 477 13 09

Gemeinde Egnach



Baugesuch
Öffentliche Auflage
26. Januar 2018 bis 15. Februar 2018

Bauherr/Grundeigentümer:
Stäheli Silvia und Christian, Zellholz 1, 9315 Neukirch

Bauvorhaben:
Wintergarten Anbau auf bestehende Terrasse im Obergeschoss,
Parz. Nr. 1335, Zellholz 1, 9315 Neukirch

Die Pläne liegen bei der Abt. Bau und Umwelt Egnach zur Einsicht auf.
Einsprachen sind während der Auflagefrist schriftlich und begründet an die
Baukommission Egnach, 9315 Neukirch, zu richten. Die Einsprache hat
einen Antrag zu enthalten.

Neukirch-Egnach, 26. Januar 2018 / Abteilung Bau und Umwelt



Schützenstube, Scheibenstrasse, Schiessanlage
Monrüti, 8590 Romanshorn, Mobile 079 566 38 17,
079 263 75 48

Metzgete

26. und 27. Januar, ab 11.00 Uhr

Freitagabend mit Trio Lebensfreude.

Auf Ihren Besuch freuen sich die Schützen-
wirtinnen Doris Gessler und Beatrice Häfeli
und die Schützen. Unser Metzger Bobo Buech.

**Winden (Hägenschwil)
Bahnhofstrasse 16**



Attraktive, moderne Mietwohnungen:

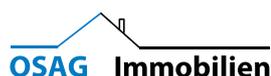
3 x 4,5 Zimmerwohnungen
Aussenparkplätze vorhanden

Bezug ab April 2018

Weitere Infos: 071 272 27 27

osag-immobilien.ch

Osterwalder Tanklager AG
Oberstrasse 141
9013 St. Gallen



Dr. med. Reto Kälin
9315 Neukirch
**Sportferien vom
27.01.18 – 04.02.18**
Notfallarzt
0900 575 460

Durch einen Fehler in der
Druckerei erscheint dieses
Inserat erst heute anstatt
am 19.1.2018.

**Loki – macht am
Samstagmorgen
den Kaffee zum
Genuss.**

EGNACH! LOKAL ANZEIGER

Mit dem Loki erreichen
Sie 2200 Haushalte in
der Gemeinde Egnach.

Mehr Infos unter
www.stroebele.ch/loki

Ströbele
Kommunikation
gestalten und realisieren

*Direkt ab Ihrem
Smart-Phone*

Gestalten. Ausdrucken. Mitnehmen.
Mit unserer neuen Kodak SofortBild-Station.



Ströbele AG | CH-8590 Romanshorn
Telefon +41 (0)71 466 70 50
www.stroebele.ch
Ströbele, der Erfolgsbeschleuniger

Amtsblatt vom 12. Januar 2018

Handelsregister

– Hansjörg Deutsch AG, in Egnach, CHE-110.597.511, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23.5.2012, Publ. 6688884). Statutenänderung: 11.12.2017. Firma neu: TMP AG. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Verwertung, Verarbeitung, Veredelung von und den Handel mit tierischen Nebenprodukten sowie verwandten Erzeugnissen, sowie das Führen eines Tiermastbetriebes. Ferner kann sie Grundstücke erwerben, vermitteln und veräussern. Die Gesellschaft kann sich im In- und Ausland an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, welche geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 25.3.2004 ist aufgehoben worden.) (gestrichen: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Hansjörg Deutsch-Bösch, in Egnach, gemäss Sacheinlagevertrag vom

25.3.2004 und Bilanz per 1.1.2004 mit Aktiven von Fr. 1'895'321.35 und Passiven von Fr. 1'795'321.35 zum Preis von Fr. 100000.–, wofür 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000.– ausgegeben werden). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas vorschreibt, per Mail, Fax, eingeschriebenen Brief oder durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thoma, Patrik, von Amden, in Neukirch (Egnach), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift); Eberle, Manuel, von Häggenschwil, in Zuckenriet (Niederhelfenschwil), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thoma, Michèle, von Amden, in Neukirch (Egnach), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Neukirch (Egnach), Mitglied, mit Einzelunterschrift). Tagesregister- Nr. 5818 vom 15.12.2017 / CHE-110.597.511 / 03945309. ●

Amtsblatt Thurgau

Gemeinde Egnach

Publikationen von Geburtstagen und Hochzeitsjubiläen

Der Gemeinderat gratuliert den Einwohnerinnen und Einwohnern jeweils zum Geburtstag (85., 90., 90+) und zu den klassischen Hochzeitsjubiläen. Sollten Sie keine Publikation Ihres Jubiläums wünschen, dann melden Sie sich bitte bei der Gemeindekanzlei Egnach, info@egnach.ch oder Telefon 071 474 77 66. ●

Gemeindekanzlei Egnach



Wir gratulieren

Am 19. Januar feierte **Heidi Uetz-Zaugg** in Egnach ihren **85. Geburtstag**.

Am 21. Januar feierte **Ginette Züllig-Beauverd** in Winden ihren **85. Geburtstag**.

Am 22. Januar feierte **Wilhelmine Möhl** in Egnach ihren **91. Geburtstag**.

Herzliche Gratulation und alles Gute für die Zukunft. ●

Gemeinderat Egnach

Kleinanzeigen Marktplatz

Gesucht

Junge Familie sucht Bauland, ca. 700m², Telefon 076 815 25 04.

Kirchgemeinden

Evangelisch Egnach

Sonntag, 28. Januar

09.45 Uhr Gottesdienst, Pfr. Markus Bataglia (Weinfeldern)
Fahrdienst: Dorli Scherrer,
Tel. 071 477 11 82.

Ferienvertretung Pfarramt

Vom 27. Januar bis und mit 3. Februar sind Pfrn. Simone Dors und Pfr. Gerrit Saamer in den Ferien. Die Vertretung übernimmt das Pfarramt Roggwil, Tel. 071 455 12 45.

www.kirche-egnach.ch

Katholisch Steinebrunn

Sonntag, 28. Januar

Kollekte Caritas Thurgau
09.15 Uhr Eucharistiefeier
Jahrzeit für Paul und Johanna
Wenk-Jud und Thea Wenk-Koch

Montag, 29. Januar

kein Rosenkranzgebet (Schulferien)

Sanierung Gemeindehaus

Die Stimmbürgerschaft hat an der Gemeindeversammlung das Budget 2018 genehmigt. Die Gesamtanierung des Gemeindehauses kann in Angriff genommen werden.

Die Sanierungsarbeiten werden von einer Baukommission begleitet. Der Gemeinderat hat die folgenden Personen in die Kommission gewählt:

- Stephan Tobler, Gemeindepräsident
- Christina Holzer, Gemeinderätin
- Peter Haselbach, Bauverwalter
- Chandra Meili, Gemeindeschreiberin-Stv.
- Pius Schenker, Leiter Soziale Dienste
- Monika Scherrer, Leiterin Finanzen und IT-Verantwortliche

Den Auftrag für die Architekturleistungen hat der Gemeinderat an die Firma sa ArchitekturBauleitung AG in Neukirch-Egnach vergeben.

Neuverpachtung der Jagdreviere 2018–2025

Auf Aufforderung der Jagd- und Fischereiverwaltung müssen alle Gemeinden im Kanton Thurgau die Jagdreviere für die Jahre 2018 bis 2025 neu ausschreiben und verpachten.

Auf die Ausschreibung im «Loki» über die Neuverpachtung ist eine Bewerbung von der bisherigen Pächtergruppe eingegangen.

Der Gemeinderat hat die Pacht für das Jagdrevier Egnach an die bisherige Pächtergruppe vergeben. Vertreten wird die Gruppe von Konrad Ackermann, Gristenbühl 1, Neukirch-Egnach.

Neubau Radweg Amriswil–Steinebrunn

Das Departement für Bau und Umwelt (DBU) teilt mit, dass es in diesem Jahr den

Neubau des Radweges inkl. Strassensanierung zwischen Steinebrunn und Almensberg in Angriff nehmen wird. Gleichzeitig teilt das DBU mit, dass dafür ein Gemeindebeitrag von 42'750 Franken von der Gemeinde zu bezahlen ist.

Der Gemeinderat unterstützt den Neubau des Radweges zwischen Steinebrunn und Almensberg und hat den Gemeindebeitrag bewilligt.

Differenzierter Winterdienst

Der Gemeinderat hat das Konzept für die Einführung des differenzierten Winterdienstes nach eingehender Diskussion verabschiedet und beschlossen, diesen auf Winter 2018/2019 einzuführen. Die Bevölkerung wird an der öffentlichen Informationsveranstaltung vom 11. Juni 2018 ausführlich über das Konzept informiert. Auch wird das Konzept Anfang Juni während 30 Tagen öffentlich bekannt gemacht.

Sicherheitskonzept Egnach

Regelmässig werden in Egnach grosse Veranstaltungen organisiert, sei es die Beach-Party oder im Frühling 2018 dann die GEWA18. Immer wichtiger wird auch das Thema Sicherheit rund um die Veranstaltungen. Der Gemeinderat hat deshalb ein Sicherheitskonzept erarbeitet und verabschiedet. Das Sicherheitskonzept mit Gesuchsformular kann bei der Gemeindekanzlei Egnach bezogen oder unter www.egnach.ch heruntergeladen werden.

Alle Organisatoren von Veranstaltungen in der Gemeinde Egnach sind ab sofort verpflichtet, auf das Sicherheitskonzept einzugehen und, wenn erforderlich, das dazuge-

hörige Gesuchsformular für die Bewilligung der Veranstaltung dem Gemeinderat einzureichen.

Weiter hat der Gemeinderat:

- den Vertrag mit der Firma Wälli AG, Arbon für die Nachführung des Fernwärme-katasters genehmigt.
- eine Veranstaltung des Kulturklubs Wanderbühne Egnach vom 18. August 2018 in der Kiesgrube Ballen bewilligt.
- sich an der Vernehmlassung für die Teilrevision des Gesetzes über die Krankenversicherung beteiligt.
- den Terminplan für die Erstellung der Botschaft zur Rechnung 2017 genehmigt. Die Gemeindeversammlung findet am 30. Mai 2018 statt.
- das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 7. Dezember 2017 zuhanden der Gemeindeversammlung vom 30. Mai 2018 verabschiedet.

Der Gemeinderat hat Kenntnis genommen:

- von der Einwohnerzahl per Ende 2017 (provisorisch): 4'693 (–1)
- vom Bericht der BDO AG über die Prüfungsergebnisse der Zwischenrevision vom 20. Dezember 2017. Für die Führung der Buchhaltung der Gemeinde Egnach wird ein gutes Zeugnis ausgestellt. Der Gemeinderat bedankt sich bei der Leiterin Finanzen, Monika Scherrer, für die gute Arbeit.
- von den Berichten über MidnightSports vom 16. Dezember 2017 und vom 6. Januar 2018: Die Anlässe wurden von durchschnittlich 25 Jugendlichen besucht. ●

Gemeinderat

Alljährlicher Après-Ski-Plausch

Auch dieses Jahr möchte der DTV Neukirch-Egnach die Tradition des Après-Ski-Plausches am 23. Februar fortsetzen.

Wie gewohnt werden um 18 Uhr die Türen in der Rietzelhalle Neukirch wieder für Sie offen stehen. Bereits am Eingang erwartet Sie unser Glühweinstand. Starten Sie doch den Abend mit einem feinen Glühmost, einem

wärmenden Punsch oder Glühwein. Gerne servieren wir Ihnen anschliessend ein feines Fondue in unserem Fonduebeizli. Danach verwöhnen wir Sie gerne mit einem feinen Dessert und Kaffee in der Kaffeestube.

Ab 21 Uhr ist der Barbetrieb im Obergeschoss geöffnet. Nicht nur eine Bar, sondern auch eine gemütliche Lounge laden zum Verweilen ein. Für die etwas Älteren unter Ihnen

haben wir eine Oldie-Bar eingerichtet. Lassen Sie den Abend bei einem feinen Drink und der Musik von DJ Kaufi ausklingen.

Wir freuen uns auf einen geselligen Abend mit vielen bekannten und hoffentlich auch neuen Gesichtern. ●

DTV Neukirch-Egnach

Amtsblatt vom 19. Januar 2018

Handelsregister

- C. Huber Holzbau GmbH, in Egnach, CHE-112.021.423, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 70 vom 12.4.2013, Publ. 7144622). Statutenänderung: 11.12.2017. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen per Brief, E-Mail oder Telefax. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Cornel, von Wittenbach, in Berg SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je Fr. 100.– (bisher: mit einem Stammanteil von Fr. 20'000.–); Friedli, Fabian, von Wynigen, in Steinach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit 200 Stammanteilen zu je Fr. 100.– (bisher: mit einem Stammanteil von Fr. 20'000.–). Tagesregister-Nr. 5917 vom 20.12.2017 / CHE-112.021.423 / 03955529
- Kompaflex AG, in Egnach, CHE-102.781.917, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 23.6.2017, Publ. 3599625). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Löhner, Reto, von Waldkirch, in Wittenbach, Präsident des Verwaltungsrates,

Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Einzelunterschrift (bisher: in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrates, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Einzelunterschrift); Löhner, Jens, von Waldkirch, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Einzelunterschrift; Löhner, Werner, von Waldkirch, in Staad SG (Thal), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift); Löhner, Margarete, von Waldkirch, in Staad SG (Thal), mit Einzelprokura (bisher: in Uttwil). Tagesregister-Nr. 5924 vom 20.12.2017 / CHE-102.781.917 / 03955543

- Stiftung Egnach – wohnen-begleiten-arbeiten, in Egnach, CHE-107.084.820, Stiftung (SHAB Nr. 88 vom 9.5.2016, Publ. 2822051). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marti, Verena, von Rüeggisberg, in Steinebrunn (Egnach), Mitglied des Stiftungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagesregister-Nr. 60 vom 3.1.2018 / CHE-107.084.820 / 03973127 ●

Amtsblatt Thurgau

Meldung von Verkehrsbehinderungen auf Kantonsstrassen

Meldung vom 23. Januar betreffend Verkehrsbehinderungen auf Kantonsstrassen im Kanton Thurgau, Kantonsstrasse Nr. H474 Projekt Nr. 4411-140.

Ort:

Neukirch Arbonerstrasse, Bereich Kreisel bis Eingangstor

Verkehrsbeschränkung/-umleitung:

Behinderung durch den Betrieb einer Lichtsignalanlage

Voraussichtliche Dauer:

Ab Montag, 5. Februar, ca. 1,5 Wochen.

Begründung:

Werkleitungsarbeiten ●

Kantonales Tiefbauamt Frauenfeld



RAIFFEISEN

MemberPlus – profitieren auch Sie!

Gemeindebibliothek: Öffnungszeiten: Für Kinder und Erwachsene: Montag 18.30–19.30 Uhr, Donnerstag, 16.00–18.00 Uhr, Samstag 10.00–12.00 Uhr. Für Erwachsene: 1. und 3. Sonntag im Monat 10.30–11.30 Uhr.

Gemeinnütziger Frauenverein: Brockenstube Neukirch, Donnerstag, 14.00–17.00 Uhr. Samstag, 9.30–11.30 Uhr. A. Baltensperger, Tel. 071 411 56 07.

Johannes Verein Egnach: Samstag, 27. Januar, 14.00 Uhr: Hauptversammlung, Landgasthof Seelust.

Egni-Treff: Donnerstag, 8. Februar: Kinderfasnacht «Märliwelt», Rietzelghalle.

60plus: Mittwoch, 14. Februar: Winterwanderung, Toggenburger Höhenweg. Abfahrt Neukirch 8.32 Uhr, Steinebrunn, 8.34 Uhr, Winden, 8.39 Uhr. Rückkehr Neukirch 18.22 Uhr. Anmeldung bis 11. Februar, D. Huber, 071 477 26 54 oder dorishuber01@bluewin.ch.

Gemeinde Egnach

Wir gratulieren

Seit dem 21. Januar 1963 sind **Saccone Domenico und Saccone-Cetro Elena** aus Neukirch verheiratet. Sie feiern dieses Jahr ihr **55-Jahr-Jubiläum**.

Herzliche Gratulation und alles Gute für die nächsten gemeinsamen Jahre. ●

Gemeinderat Egnach

Impressum

Herausgeberin

Gemeinde Egnach

Erscheinungstag

Jeden Freitag

Redaktion und Verlag

Gemeindeverwaltung Egnach, Bahnhofstrasse 81, 9315 Neukirch-Egnach, Telefon 071 474 77 66, loki@egnach.ch

Entgegennahme von Inseraten

bis Montag, 14.00 Uhr, Todesanzeigen bis Dienstag, 17.00 Uhr

Ströbele Kommunikation, Alleestrasse 35, 8590 Romanshorn, Telefon 071 466 70 50, Fax 071 466 70 51, info@stroebel.ch, www.stroebel.ch/loki.

Abonnentenservice

Jahresabonnement gedruckt: Fr. 100.–
Jahresabonnement digital: Fr. 30.–
Telefon 071 474 77 66

Layout und Druck

Ströbele Kommunikation, Alleestrasse 35, 8590 Romanshorn

Häberli® Zentrum



HÄBERLI® Zentrum
Direktverkauf Obst- & Beerenpflanzen
 Stocken, 9315 Neukirch-Egnach
 Tel. 071 474 70 87, info@haeberli-beeren.ch
 www.haerberli-beeren.ch



Keller + Cecchinato AG
 Wand- und Bodenbeläge in
 Keramik und Naturstein
Stahlstrasse 8, 9000 St. Gallen

Felix Keller www.keller-cecchinato.ch
 Neukirch-Egnach info@keller-cecchinato.ch

Küche Wohnraum Bad Möbel



Hechelmann
 Schreinerei

Schulstrasse 8 . 9322 Egnach
 Telefon 071 477 17 12
 www.hechelmann.ch

Damen & Herren

Coiffeur Betschart
Den gönn ich mir!



Ballen, 9315 Winden
 Telefon 071 298 56 34
 www.coiffeur-betschart.ch



Landgasthof **Winzelnberg**
 Steinebrunn

Tel. 071 477 11 63
 www.winzelnberg.ch

16. März: Thai-Buffer
 April und Mai: Roggwiler Spargeln

Auf Ihren Besuch freuen sich Reto Kropf
 und das Winzeli-Team.




Immer da, wo Zahlen sind.

Jetzt
 Beratungstermin
 vereinbart.

**Wenn Sie uns zu Ihrer ersten Bank machen,
 dankt es Ihnen die ganze Region.**

Als Raiffeisen-Mitglied sind Sie nicht nur Kunde, sondern Mitbesitzer Ihrer Bank.
 Ihre Spareinlagen ermöglichen Kredite für lokale KMU und Hypotheken.
 Davon profitieren Sie und die Region. raiffeisen.ch/mitgliedschaft

Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn
 Amriswilerstrasse 2a, 9315 Neukirch (Egnach)
 Tel. 071 474 74 44, neukirch-romanshorn@raiffeisen.ch

RAIFFEISEN
 Wir machen den Weg frei

Veranstaltungskalender/Mitteilungen

dreimal jährlich im Lokalanzeiger

Öffentliche Veranstaltungen

- 08.02.2018 Eggi-Treff: Kinderfasnacht «Märliwelt»
- 09.02.2018 STV Neukirch-Egnach: Ü30-Maskenball
- 10.02.2018 STV Neukirch-Egnach: Maskenball (Partyball)
- 11.02.2018 St. Gallus-Chor: Gottesdienst mit neuen Liedern, kath. Kirche Steinebrunn, um 9.15 Uhr
- 17.02.2018 Kids-Treff von 17–20 Uhr, im evangelischen Kirchgemeindehaus
- 24.02.2018 Türkisch-Islamischer Verein: Frauen-Abend in der MZH Frasnacht
- 02.03.2018 Evangelisch Egnach: ökumenischer Weltgebetstag in der Kirche, 19.00 Uhr
- 3./4.03.2018 Kavallerieverein Egnach: Dressurprüfung & Fasnachtsspringen «Reithalle Langgreut»
- 04.03.2018 Ökumenischer Suppentag mit Gottesdienst und Suppenmittag um 10.15 Uhr
- 04.03.2018 St. Gallus-Chor: Ökumenischer Suppentag, Rietzelghalle Neukirch um 10.30 Uhr
- 10.03.2018 Pfadi Seesturm: Schnuppertag der Pfadis in der ganzen Schweiz
- 11.03.2018 Blaskapelle Thurgados: Oberthurgauer Blaskapellen-Sonntag, 10–16 Uhr, Rietzelghalle
- 16.03.2018 Kulturklub Wanderbühne Egnach: Martin Leuthold, Designer und Stofflieferant der Königinnen, um 19.00 Uhr in der Hegi
- 23./24.3.2018 FCNE: Hallenrumpeli des FC Neukirch-Egnach
- 24.03.2018 JugendTreff bei MidnightSports von 20–23.00 Uhr in der Turnhalle Egnach
- 24.03.2018 Chor Amazonas: Familienlotto mit Kinderkonzert, evang. KGH Steinach
- 25.03.2018 Musikgesellschaft Neukirch-Egnach: Kirchenkonzert in der evang. Kirche in Neukirch
- 30.03.2018 St. Gallus-Chor: Karfreitagsliturgie, kath. Kirche Steinebrunn, um 14.30 Uhr
- 01.04.2018 Ostergottesdienst, kath. Kirche Steinebrunn um 14.30 Uhr
- 12.-15.4.2018 Gewerbeverein Egnach: Gewerbeausstellung GEWA auf dem Rietzelgareal Neukirch
- 12.-15.4.2018 Ornithologischer Verein: Stand an der GEWA 2018
- 12.-15.4.2018 Pfadi Seesturm: Grosser Pfaditurn an der GEWA 2018
- 12.-15.4.2018 Blaskapelle Thurgados: Auftritt an der GEWA 2018

- 12.-15.4.2018 Chor Amazonas: 14.04. Auftritt Erwachsene / 15.04. Auftritt Kids und Juniors an der GEWA 2018
- 21.04.2018 KidsTreff von 17–19.30 Uhr; JugendTreff von 19.30–22.30 Uhr im evang. Kirchgemeindehaus
- 25.04.2018 Eggi-Treff: Kinderflohmarkt
- 28.04.2018 MTV Neukirch-Egnach: Kantonaler Jugendspieltag für Jägerball
- 28.04.2018 Blaskapelle Thurgados: Flottensternfahrt Bodensee-Schiffahrt, 10.45–17.00 Uhr
- 28./29.4.2018 Türkisch-Islamischer Verein: Begegnungstag mit Basar in der MZH Frasnacht
- 05.05.2018 MTV Neukirch-Egnach: Kantonaler Jugendspieltag für Jägerball (Verschiebedatum!)
- 06.05.2018 St. Gallus-Chor: Gottesdienst mit neuen Liedern, kath. Kirche Steinebrunn, um 9.15 Uhr
- 06.05.2018 Evang. Kirche Egnach: Konfirmation in der Kirche, 9.45 Uhr
- 09.05.2018 FTG Neukirch-Egnach: UBS Kids Cup und Schnellster Egnacher 2018
- 13.05.2018 Musikgesellschaft Neukirch-Egnach: Marschmusik zum Muttertag

Interne Veranstaltungen

- 26.01.2018 STV Neukirch-Egnach: Hauptversammlung
- 05.02.2018 FTG Neukirch-Egnach: Hauptversammlung
- 16.02.2018 Kavallerieverein Egnach: Hauptversammlung
- 16.02.2018 Musikgesellschaft Neukirch-Egnach: Hauptversammlung
- 07.03.2018 Landwirtschaftlicher Verein und Landfrauen Egnach: Hauptversammlung
- 07.03.2018 Agroberatung Egnach und Umgebung: GV Ornithologischer Verein Neukirch-Egnach: Hauptversammlung
- 09.03.2018 MTV Neukirch-Egnach: Hauptversammlung
- 21.03.2018 Gemeinnütziger Frauenverein: 130. Mitgliederversammlung
- 20.04.2018 106. Generalversammlung Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn, um 19.30 Uhr
- 28.04.2018 Pfadi Seesturm: Hauptversammlung
- 30.04.2018 Evang. Kirche Egnach: Rechnungsgemeinde im Kirchgemeindehaus, um 20.00 Uhr
- 19.-21.5.2018 Pfadi Seesturm: Pfingstlager



PNEUHAUS HUG
 GmbH

Ebnat 4 9315 Neukirch
 Telefon 071 477 16 28
 Fax 071 477 20 08
 www.pneuhausug.ch



! Mit voller Energie dabei !



elektroetter
 installiert Zukunft

Telefon 071 474 74 74 www.elektroetter.ch



Hubmann
 Dach- und Fassadenbau AG

Bauspenglerei Alu-Fensterläden
Dachunterhalt Dachfenster
Flüssigkunststoff Abdichtungen

Ralf Hubmann
 Arbonerstrasse 26 | 9315 Neukirch-Arbon TG
 Tel. 079 636 48 40 | dachbauag@bluewin.ch

Diemwork IdeeHolz.

Küchen | Bäder | indiv. Wohnen
9315 Neukirch-Egnach | Tel. 071 477 22 32
www.schreiner-diem.ch

Termine für neue Veranstaltungen im 2018 dürfen Sie an loki@egnach.ch senden, sie erscheinen monatlich im Erlebnisführer des Lokalanzeigers. Der nächste Veranstaltungskalender erscheint am 18. Mai 2018.

Änderung des Amtes

Ab 1. Januar 2018 ist Romy Bruhin die neue Kassierin der Seniorenturngruppe Egnach.

Ab 1. Februar 2018 ist Kathrin Rieser, aus Arbon die neue Präsidentin des Kath. Kirchenchor

Spielgruppe Schnäggähüsi

Nähere Auskünfte erteilt gerne Martina Helfenberger, Tel. 071 477 10 50,
E-Mail: spielgruppe.egnach@bluewin.ch

Muki-Turnen

09.05 – 10.05 Uhr Montag in Egnach
Sandra Soller, Tel. 071 477 35 75
09.00 – 10.00 Uhr Mittwoch in Steinebrunn
Sandra Ziegler, Tel. 071 470 00 08
09.00 – 10.00 Uhr Donnerstag in Neukirch
Tanja Pfändler, Tel. 071 841 86 07
09.05 – 10.05 Uhr Freitag in Egnach
Sonja Wild, Tel. 071 470 07 16

Kinderturnen

Neukirch:
Dienstag jeweils von 15.15 bis 16.15 Uhr
Martina Helfenberger, Winden, Tel. 071 477 10 50 und
Christa Walter, Neukirch, Tel. 071 470 02 84

Egnach:

Montag jeweils von 15.20 bis 16.20 Uhr
Ramona Anderes, Egnach, Tel. 071 470 01 41 und
Katja Struhs, Egnach, Tel. 078 911 93 42

Steinebrunn:

Dienstag jeweils von 15.15 bis 16.15 Uhr
Christine Müller, Steinebrunn, Tel. 078 775 10 21

Ökumenischer ZMITTAG FÜR ALLE

Jeweils am Dienstag um 12.00 Uhr im evangelischen Kirchgemeindehaus

13. Februar 2018
13. März 2018
10. April 2018
08. Mai 2018
12. Juni 2018

LAMBRECHT BAU GMBH

33 Jahre
Freude am Bau
Danke für Ihr Vertrauen

9322 Egnach | www.lambrecht-bau.ch

Brockenstube

Öffnungszeiten:
Brockenstube Neukirch:
jeden Donnerstag 14.00 – 17.00 Uhr sowie
jeden Samstag von 09.30 – 11.30 Uhr

Während der Öffnungszeiten Annahme von sauberen und gut erhaltenen Haushaltsgegenständen. Auch saubere Kleider und Schuhe. Ansonsten können Sie Andrea Baltensperger unter 071 411 56 07 erreichen.

Bibliothek

Öffnungszeiten:
Für Kinder und Erwachsene:
Montag 18.30–19.30 Uhr
Donnerstag 16.00–18.00 Uhr
Samstag 10.00–12.00 Uhr

Für Erwachsene:

1. und 3. Sonntag im Monat: 10.30 – 11.30 Uhr

Evangelischer Kirchenchor

Probe:
jeden Montag um 20.15 Uhr im evangelischen Kirchgemeindehaus

Altersturnen

Gesundheitsturnen für ältere Frauen und Männer.
Kontaktadresse und Leiterin:

Theres Blatter, Schäfliplatz 5, 9315 Neukirch-Egnach,
Tel. 071 477 19 56

Neukirch: Mittwoch, 14.00 – 15.00 Uhr
Egnach: Mittwoch, 15.30 – 16.30 Uhr

FDP Egnach

FDP-Stamm: Jeden 2. Samstag von 10.00 Uhr bis 11.30 Uhr im Landgasthof Winzelnberg in Steinebrunn



Sparen mit...

bisan
Treuband GmbH



- Unternehmungsberatung
- Buchführung
- Steuern
- Immobilien

Wilenstrasse 2
9322 Egnach
Tel. 071 474 74 20
Fax 071 474 74 29

bresga

bresga Fenster AG, T 071 477 20 10



RENAULT
Passion for life



Ihre Garage im Zentrum von Neukirch.

Garage Hertach AG
9315 Neukirch-Egnach hertachneukirch.ch



Hegi 6 • 9315 Winden • Telefon 071 477 22 63
mannhart-holzbau.ch

erdgas

EGNACH!

AM BODENSEE

Romansbornerstr. 140
9322 Egnach
Tel 071 474 79 60
Fax 071 474 79 69

paliaga
Consulting GmbH

- Unternehmensberatung
- Buchführung
- Steuern
- Immobilien

paliaga@paliaga.ch
www.paliaga.ch



Markus Gloor Malergeschäft

9322 Egnach Tel. 071 477 19 17
www.malergloor.ch

Der mit den farbigen Ideen

Sonnenstoren Fensterläden
Sektionaltore Kipptore Rolladen
Reparaturen und Neuanlagen

Bodenmann

Sonnen- und Wetterschutz
Almensbergstrasse 11 9314 Steinebrunn
Tel. 071 - 477 21 57 Fax 071 - 477 31 57
www.bodenmann-ebo.com

Taufgelübdeerneuerung der Erstkommunikanten 2017/2018

15 Kinder der 3. Klassen der Schulgemeinden Egnach haben am Sonntag, 14. Januar, in Steinebrunn ihren Glauben an Jesus Christus erneuert und sich neu unter die Kindschaft Gottes gestellt.

In einer wunderschönen Geste mit brennender Taufkerze haben die Eltern der Kinder im Altarraum ihren Erstkommunikantinnen und Erstkommunikanten mit gesegnetem Taufwasser ein Kreuz auf die Stirn gezeichnet in Erinnerung an die Taufe. Schon bei der Begrüssung haben die Kinder den Gottesdienst mitgestaltet und die Fürbitten auch selber vor Gott und uns Menschen gebracht. Vorbereitet durch ihre Katechetin Petra Fischer und unterstützt vom Kirchenchor, mit dessen Hilfe wir neue Lieder aus dem Rise-up-Liederbuch gesungen haben, durften wir einen schönen und friedlichen Gottesdienst feiern. ●

Katholisches Pfarreisekretariat Steinebrunn



Katholiken verabschieden ausgeglichenes Budget

An der Budgetversammlung der Katholischen Kirchgemeinde Steinebrunn begrüsst Präsident Marcel Heuberger 33 Mitglieder. Sie verabschiedeten ein ausgeglichenes Budget bei gleichbleibendem Steuerfuss.

Der Kirchenchor unter der Leitung von Josy Grimm mit der frisch gewählten Präsidentin Kathrin Ryser begrüsst die Anwesenden musikalisch. An der Versammlung blickte der neue Mesmer, Thomas Vogt, auf sein erstes Jahr im Amt zurück. Er teilt sich die 50-Prozent-Stelle mit Natascha Corradi-

ni (10-Prozent-Pensum). Die wichtigsten Kennzahlen des Budgets wurden von Pfleger Harry Brunner eingehend erläutert. Im laufenden Jahr stehen rund um die Kirche keine grossen Investitionen an. Die Buchhaltung wird in diesem Jahr auf das neue Programm HRM2 umgestellt. Wie bei der Politischen Gemeinde rechnet man auch bei den Katholiken mit in etwa gleichbleibenden Steuereinnahmen. Der Voranschlag 2018 mit dem Steuerfuss von 21 %, einem Aufwand von 657'150 Franken, einem Ertrag von 674'150 Franken und einem daraus folgenden Ein-

nahmenüberschuss von 17'000 Franken wurde von der Versammlung einstimmig genehmigt.

Für die Synodalwahlen am 3./4. März stellen sich Isabella Wipfler (bisher), Franz Meier (neu) und Marcel Heuberger (Ersatz, bisher) zur Verfügung.

Im Anschluss an die Versammlung fand der Abend bei Kuchen, Kaffee und Punsch einen gemütlichen Ausklang. ●

Christa Kamm-Sager





Nicht vergessen!

Verpassen Sie keinen Event mehr. Egal ob ein tolles Konzert, ein spannendes Theaterstück oder eine kulinarische Reise in die Gastronomiestätten von Romanshorn.

**Erlebnislehrer
Februar 2018**

SAMSTAG, 3

- » MidnightSports Egnach: Tanzen mit den Aero-kids ab 20 Uhr in der Turnhalle Egnach

DONNERSTAG, 8.

- » Egni-Treff: Kinderfasnacht «Märliwelt»

FREITAG, 9.

- » STV Neukirch-Egnach: Ü30-Maskenball

SAMSTAG, 10.

- » STV Neukirch-Egnach: Maskenball (Partyball)
- » MidnightSports Egnach: ab 20 Uhr in der Turnhalle Egnach

SONNTAG, 11.

- » St.Gallus-Chor: Gottesdienst mit neuen Liedern, um 9.15 Uhr, katholische Kirche Steinebrunn

SAMSTAG, 17.

- » Kids Treff um 17–20 Uhr, im evangelischen Kirchgemeindehaus
- » MidnightSports Egnach: Jugend-Selbstverteidigungskurs ab 20 Uhr in der Turnhalle Egnach

SAMSTAG, 24.

- » Türkisch-Islamischer Verein: Frauen-Abend in der MZH Frasnacht
- » MidnightSports Egnach: MidnightTrophy ab 20 Uhr in der Turnhalle Egnach





Das Restaurant Panem ...

... ein aussergewöhnliches Ambiente, interessante Menschen, stilvoll musikalische Untermalung und exquisiter Gaumenschmaus.

Geniessen Sie unsere Speisen und entdecken Sie die Authentizität und die Frische wertvoller natürlicher Produkte mit einzigartigem Geschmack – begleitet von einem guten Glas Wein. Denn um die Seele zu heilen und den Körper zu unterstützen, soll jedes Gericht mit Wein harmonisieren, damit es noch angenehmer im Geschmack und eine Freude für den Gaumen wird. All das finden Sie auch auf www.panem.ch.

Musikalisch verwöhnt uns der Verein Panem's Friday Night Music am 9. Februar mit der Band **Klaus Graf – Patrick Manzecchi Quartett plays the music of Cannonball Adderley**.

In einem speziell arrangierten Programm spielt das Klaus Graf – Patrick Manzecchi-Quartett die Musik des einzigartigen Saxophonisten Julian «Cannonball» Adderley. Cannonball Adderley gründete nach seiner Mitwirkung bei Miles Davis eine eigene Band, mit der er und sein Bruder Nat Adderley Jazzgeschichte schrieben. Die Musik dieser Band war wegweisend für den Souljazz. Cannonball Adderleys melodische und rhythmische Spielweise war in jeder Hinsicht perfekt und macht ihn bis heute zu einem der bedeutendsten Alt-Saxophonisten im Jazz.

Das Klaus Graf – Patrick Manzecchi-Quartett hat sich der legendären Musik von Cannonball Adderley angenommen und versteht es, diese mitreissende Souljazzmusik authentisch wiederzugeben. Freuen Sie sich auf einen spannenden Konzertabend!

Am 23. Februar folgt ein spannender **Konzertabend mit Renato Mariana** als Jazzsänger, der dem italienischen Superstar Zucchero verblüffend ähnlich sieht. Das Double des grossen italienischen Rockstars «Sweet Sugar» hat sein musikalisches Schaffen ganz dem umtriebigen Italo-Rocker verschrieben. Mariana übernimmt Gestik und Mimik, passt sein Outfit an und interpretiert die Hits, als wären es seine eigenen.

Am **14. Februar – besser bekannt als Valentinstag und «Tag der Liebenden»** – verwöhnen wir Sie in einem besonderen Ambiente mit einem kulinarischen Angebot. Zögern Sie nicht, machen Sie Ihrer oder Ihrem Liebsten eine Freude und reservieren Sie Ihren Tisch bei uns. Wir würden uns freuen, Sie im Panem verwöhnen zu dürfen.

Kommende Events im Restaurant Panem:

26. Januar	Panem's Friday Night Music	Heridos de Samba
02. Februar	FCR-Schnitzelbank-Sänger	Auftritt 21.45 Uhr
09. Februar	Panem's Friday Night Music	Klaus Graf – Patrick Manzecchi-Quartett
10. Februar	FCR-Schnitzelbank-Sänger	Auftritt 22 Uhr, Abschluss Fasnacht 2018
14. Februar	Valentinstag «Tag der Liebenden»	
23. Februar	Panem's Friday Night Music	SweetSugar Zuccherino & Friends

Weitere Informationen finden Sie unter www.panem.ch oder auf www.facebook.com/restaurantpanem. Wir freuen uns auf Sie!

Öffnungszeiten:

Montag bis Samstag	9.00 bis 23.00 Uhr
Sonntag	9.00 bis 22.00 Uhr

Warme Küche

Montag bis Freitag	11.30 bis 14.00 Uhr
	18.00 bis 22.00 Uhr
Samstag und Sonntag	11.30 bis 22.00 Uhr (durchgehend)

Wiener Kaffee Franzl So schmeckt nur Wien!

Seit über einem Jahr ist dies unser Motto in der Küche sowie am Kuchen- und Tortenbuffet.

Die Speisekarte erstreckt sich vom Wiener Schnitzel (vom Kalb) mit Kartoffelsalat oder Petersilerdäpfeln über gebackene Champignons bis hin zum Spinateller mit Rösti und Spiegelei. **Zusätzlich gibt es von Montag bis Freitag ein dreigängiges Mittagsmenü für Fr. 18.90.**

Was darf in der Wiener Küche nicht fehlen? – Richtig, die warmen Mehlspeisen!!! Kaiserschmarrn, Marillen-, Topfen- oder Nougatknödel – eine Gaumenfreude.

Die hausgemachten Torten mit verschiedensten Kaffeevariationen runden das vielfältige Angebot ab.



Auf Schwiizerdütsch – Zmorge, Znüni, Zmittag, Zvieri, für geschlossene Gesellschaften auch Znacht. Wenn Sie mal ein besonders Fest mit Wiener Küche feiern wollen, stellen wir gerne ein persönliches Menü (ab 15 Personen) für Sie zusammen.

Das Wiener Kaffee Franzl hat für Sie geöffnet:
Montag bis Freitag, 8.30 bis 18.00 Uhr
Dienstag und Freitag NACHMITTAGS geschlossen
Samstag und Sonntag, 9.00 bis 18.00 Uhr

Besuchen Sie uns auch auf www.facebook.com/wienerkaffee Franzl.

Wiener Kaffee FRANZL GmbH
Ihr Gastgeber der Wiener Norbert Mahr
 Rütistrasse 2 | 8590 Romanshorn
 T 071 463 93 94

Restaurant Panem

Hafenstrasse 62 | 8590 Romanshorn | Telefon 071 466 78 06 | www.panem.ch | info@panem.ch



Herzlich willkommen im Loftorante Campania

In Romanshorn, zentral beim Bahnhof gelegen, verführen wir unsere Gäste mit authentischem italienischem Lebensgefühl.

Italienische Spezialitäten – ein Erlebnis für alle Sinne: Die italienische Küche ist originell, abwechslungsreich und ausserdem leicht bekömmlich. Wir servieren Ihnen schmackhafte Speisen, die allesamt frisch von uns zubereitet werden und somit unsere Handschrift tragen.

Wir wünschen uns, dass Sie sich bei uns wohlfühlen, schöne Momente bei uns verbringen und sich immer gerne an Ihren Besuch im Loftorante Campania erinnern.

Geniessen Sie das beliebte **Mittags-Bufferet** zum **Preis von Fr. 19.50!** Essen Sie so viel Sie mögen!

Im **Monat Februar** jeden Abend 3-Gänge-Menü mediterran zum Spezialpreis von Fr. 32.50

Freitags-Pizza

Jede Pizza für nur: Fr. 11.50; jede Pizza mit grünem oder gemischtem Salat für nur Fr. 13.50!

Samstags grosses Abend-Bufferet

mit Salat und Hauptspeisen zum Preis von Fr. 24.50! Essen Sie so viel Sie mögen!

Falls Sie die Empfehlung des Küchenchefs Vincenzo bevorzugen oder lieber von der Menükarte wählen, so werden auch diese Speisen mit viel Liebe für Sie zubereitet.

Das Team des Loftorante Campania freut sich auf Sie!

Öffnungszeiten:

Mittwoch bis Samstag: 11.00–14.00/17.00–24.00 Uhr
Sonntag: 10.00–14.00/17.00–24.00 Uhr
Ruhetag: Montag und Dienstag

Warme Küche:

mittags 11.30–13.30/abends 17.30–21.30 Uhr

Loftorante Campania

Neustrasse 20 | 8590 Romanshorn
T 071 461 28 98 | www.loftorante.ch



inklusive Unterhaltung | 3-Gang Dinner | Mineral | Kaffee

Hotel Restaurant Seemöwe AG · Residenz Lindeneck Hauptstrasse 37 · CH-8594 Güttingen
T +41 (0)71 695 10 10 · info@seemoeve.ch · www.seemoeve.ch

Hotel Restaurant Seemöwe

Fiebern auch Sie heute schon dem Frühling entgegen? Dann lassen Sie sich von uns mit Spass, Spannung und Kulinarik verführen.

In den kommenden Monaten führen wir tolle Events in unserem Gewölbekeller durch, ganz unter dem Motto: Lecker lachen, kulinarisch erleben, unterhaltsam geniessen!

Es freut uns sehr, Sie weiterhin bei uns zu begrüßen und kulinarisch verwöhnen zu dürfen!

Appenzeller-Obig «Sönd wöllkomm»: Samstag, 24. Februar, mit der Kapelle Holdrloo und Komiker Markus Jäckli

An diesem Abend kommt nichts zu kurz – für musikalische Unterhaltung sorgt Holdrloo, für lachende Gesichter der Thurgauer Komiker Markus Jäckli, alias Seppe Toni Alder, und für volle Mägen sowie volle Gläser das Gastgeber-Team. Entfliehen Sie dem Alltag und geniessen Sie einen speziellen Abend.

Seemöwe-Musik-Stadl, Samstag, 17. März

Türöffnung 19 Uhr | Mela Rose | Noémi | René Bisang
Seemöwe-Musik-Stadl: musikalisch, kulinarisch, einfach guet!

Mela Rose – Die aufblühende Rose!
www.mela-rose.com

René Bisang – Die raue, sanfte Stimme des deutschen Schlagers! www.renbisang.com

Noémi – Die liebliche und ausdrucksstarke Stimme aus den Freiburger Alpen! www.noemimusic.ch

Volksmusik-Abend: Donnerstag, 26. April | ab 19 Uhr mit Nicolas Senn

Vor zwei Jahren führten wir mit Nicolas Senn einen erfolgreichen Event in der Seemöwe durch. Sein Comeback in diesem Jahr freut uns sehr – er wird uns auch diesmal musikalisch und mit treffenden Spässchen unterhalten, während wir für Ihr kulinarisches Wohl besorgt sind. Nicolas Senn, bekannt aus vielen TV-Shows, begleitet Sie mit seinem Hackbrett durch einen ganz besonderen Abend.

Wir freuen uns auf Sie! –
Wo Geniessen zum Erlebnis wird

Plätze sind begrenzt. Buchen Sie jetzt Ihr Ticket unter www.seemoeve.ch oder bestellen es unter 071 695 10 10 | info@seemoeve.ch

Hotel & Restaurant Seemöwe
Hauptstrasse 54 | 8594 Güttingen



Seerestaurant – romantisches Dinner am Valentinstag

Für den Valentinstag, den Tag der Liebenden am 14. Februar, hat der Seerestaurant-Küchenchef ein besonderes Menü kreiert, das bestimmt alle Herzblätter verzaubert. Verwöhnen Sie Ihre Liebste/Ihren Liebsten mit einem romantischen «Dinner for two» bei Kerzenschein. Den Valentinstags-Apéro zum Menü offeriert das Haus.

Gemüsecreme-Suppe oder
grüner Mix-Blattsalat mit frischen Kräutern

Rindsfiletmedaillon (180 g) an Morchelsauce dazu
Kartoffeltaler und glasiertes Wurzelgemüse mit
Petersilienbutt

oder frisches Zanderfilet an Zitronen-Weisswein-Sauce, serviert mit Risotto und Spinat

Dessert: Espresso-Pannacotta-Creme

Wer italienische Küche und südlich inspirierte Atmosphäre mag, ist im Seerestaurant an der richtigen Adresse. Zubereitet aus erlesenen und frischen Produkten, steht die Küche des Seerestaurants für genussvolles, gesundes Essen und Trinken.

Aktuell: Täglich ein neues Tagesmenü mit Spezialangeboten, inkl. Kaffee oder Espresso.

Jedes Wochenende werden wechselnd regionale italienische Spezialitäten serviert. Am kommenden Wochenende stehen Spezialitäten aus der Region Napoli auf der Karte.

Ab 6. Februar überrascht der Küchenchef mit neuen Spezialitäten auf der Karte, ebenso gibt's neue Sorten Pizzas.

Am Samstag, 10. Februar, laden wir Sie ab 17 Uhr zu einem Gratis-Apéro ein, um unsere neuen Spezialitäten von der neuen Speisekarte zu degustieren. Bitte reservieren Sie sich einen Platz im Voraus.

Betriebsferienferien: vom 29. Januar bis und mit 5. Februar. Wir bedienen Sie gerne wieder am 6. Februar zu den üblichen Öffnungszeiten.

Seerestaurant Romanshorn

Hafenstrasse 48 | 8590 Romanshorn
T 071 455 11 11 | info-seerestaurant.ch
www.seerestaurant-romanshorn.ch



Valentinstag im Restaurant HAFEN

Das Team des Restaurants HAFEN ist auch im neuen Jahr motiviert und freut sich, Sie während Ihres Aufenthaltes kompetent zu bedienen und kulinarisch zu verwöhnen. Für das neue Jahr haben wir einiges für Sie vorbereitet:

Schnitzelbänkler Romanshorn

Die fünfte Jahreszeit ist nicht mehr weit: Am Samstag, 3. Februar, um 19.45 Uhr sind die Schnitzelbänkler aus Romanshorn im Restaurant HAFEN zu Gast. Reservieren Sie Ihren Platz rechtzeitig und erleben Sie einen heiter-kulinarischen Abend bei uns.

«Freundschaft ist die Verbindung der Seelen»

Überraschen Sie Ihre Liebste, Ihren Liebsten mit einer Einladung zum Abendessen ins Restaurant HAFEN. Feiern Sie den Valentinstag an einem liebevoll gedeckten Tisch und bei einem köstlichen Abendessen.

Das 3- oder 4-Gänge-Menü kostet ab Fr. 65.– inkl. Willkommensgetränk (exkl. Getränke).

«Happy Hour» bis Ende Februar

Entspannen bei einem Mocktail, einem Gläschen Wein oder einem Bier lohnt sich im Restaurant HAFEN immer montags bis donnerstags von 17 bis 19 Uhr gleich doppelt: Sie profitieren während dieser Zeit von 20% Rabatt auf alle Getränke und Apérohäppchen von der Hafentarte.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch zu folgenden Öffnungszeiten:

Montag bis Samstag 8.30 bis 23.00 Uhr und
Sonntag 8.30 bis 17.00 Uhr
(bis Ende März)



Restaurant HAFEN

Friedrichshafnerstrasse 55a | 8590 Romanshorn
T 071 466 78 48 | info@restauranthafen.ch
restauranthafen.ch



«Fasnet» in Friedrichshafen

Am Samstag, 10. Februar, übernehmen ab 13.30 Uhr die Narren das Kommando auf den Strassen und Plätzen in Friedrichshafen und laden zum grossen Narrensprung mit mehreren Tausend Teilnehmern ein.

Damit möglichst viele Menschen den Umzug durch die Stadt besuchen können, schliessen viele Geschäfte in der Friedrichshafener Innenstadt an diesem Tag bereits um 13 Uhr.

Messe «Pferd Bodensee»

Pferd und Reiter stehen im Mittelpunkt der «Pferd Bodensee», die **vom 16. bis 18. Februar auf dem Messegelände** in Friedrichshafen stattfindet: Rund 400 Aussteller sowie Kalt-, Warm- und Vollblüter werden bei dieser internationalen Fachmesse erwartet. Aus insgesamt elf Nationen kommen die Unternehmen, die ihre Produkte rund um die Themen Pferde-Sport, Pferde-Zucht und Pferde-Haltung vorstellen.

Im Rahmen der Messe findet ein umfangreiches Aktions- und Showprogramm statt. Feine Dressuren, rasanter Fahrspport, perfekte Akrobatik – das bietet beispielsweise **die grosse Pferde-Gala «Im Takt der Pferde»** im Rahmen der Pferd Bodensee.

Alle Infos rund um den Messebesuch und das Programm gibt es auf www.pferdbodensee.de.



Stadtmarketing Friedrichshafen GmbH

Karlstrasse 17 | D-88045 Friedrichshafen
T 0049 7541 970 78 10
www.stadtmarketing-fn.de



Ausflugserlebnisse | Romanshorn

Nicht vergessen!



FEBRUAR

Datum	Themenschiff	Einstiegsorte
9./ 17./ 23.	Fondue-/Raclette-Schiff	Romanshorn, Kreuzlingen
10./ 24.	Fondue-/Raclette-Schiff	Rorschach
11.	Sonntagsbrunch	Romanshorn, Rorschach
25.	Sonntagsbrunch	Romanshorn, Kreuzlingen

VORSCHAU MÄRZ

Datum	Themenschiff	Einstiegsorte
4./ 18.	Sonntagsbrunch	Romanshorn, Kreuzlingen
11./ 25.	Sonntagsbrunch	Romanshorn, Rorschach

VORSCHAU APRIL

Datum	Themenschiff	Einstiegsorte
1.	Osterbrunch	Romanshorn
8./ 22.	Sonntagsbrunch	Romanshorn, Kreuzlingen
15./ 29.	Sonntagsbrunch	Romanshorn, Rorschach
20./ 21.	Hafenfest	Romanshorn
28.	Flottensternfahrt	Romanshorn

UNSER TIPP:

Öffentliche Werftführung mit anschliessendem Abendessen im Restaurant HAFEN

In einer spannenden Führung erhalten Sie Einblicke in die Werkstätten der Werft. Zudem haben Sie die Möglichkeit, sofern sich zum Zeitpunkt der Führung ein Schiff zur Revision auf der Helling befindet, dieses hautnah in der Werfthalle zu begutachten.

Daten Februar:

Dienstag, 13.02. und Dienstag, 27.02. 18.30–19.30 Uhr

Daten März:

Dienstag, 13.03. und Dienstag, 27.03. 18.30–19.30 Uhr

Im Anschluss an die Führung geniessen Sie ein 2-Gänge-Menü (Menüsuppe oder -salat und Hauptgang) im Restaurant HAFEN.

Preis:

CHF 30.00 pro Person, inkl. Werftführung und 2-Gänge-Menü (Menüsuppe oder -salat und Hauptgang) im Restaurant HAFEN. Ohne Getränke und Dessert.

Durchführung ab 10 Personen. Eine Werftführung kann auch für Gruppen gebucht werden.

Reservieren Sie Ihre Plätze gleich heute unter 071 466 78 88 oder info@sbsag.ch.

AKTUELL: LETZTE FAHRTEN MIT DEM FONDUE-/RACLETTE-SCHIFF – DER SCHWIMMENDEN ALPHÜTTE

Die Fondue-/Raclette-Schiff-Saison 2017/2018 neigt sich dem Ende entgegen. Nutzen Sie die Gelegenheit und steigen Sie bei den letzten Fahrten an Bord.

Ein feines Salatbuffet gefolgt von Appenzeller Frischkäsefondue, Fondue Chinoise oder Raclette machen den Abend zum Genuss. Das Käsefondue, Raclette und Fondue Chinoise servieren wir Ihnen gerne à discrétion. Viel Holz verwandelt das MS St. Gallen während der Winter-Saison in eine gemütliche Alphütte. Diese Schifffahrt ist auch für Vereinsabende und Mitarbeiterfeiern sehr beliebt. Zum anschliessenden Schlummertrunk lädt das Restaurant HAFEN ein.

Abfahrtszeiten ab Romanshorn oder Kreuzlingen

Romanshorn Einstieg ab	18.50 Uhr
Romanshorn ab	19.15 Uhr
Romanshorn an	22.15 Uhr
Kreuzlingen ab	20.15 Uhr
Kreuzlingen an	23.15 Uhr

Abfahrtszeiten ab Rorschach

Einstieg ab	18.50 Uhr
Rorschach ab	19.15 Uhr
Rorschach an	22.15 Uhr

Preise: Schifffahrt & Essen

Fondue Chinoise	à CHF 79.00 pro Person
Käsefondue oder Raclette	à CHF 69.00 pro Person
Kinder 12–16 Jahre	à CHF 24.50
Kinder 5–11 Jahre	à CHF 15.90



Gesundes Wachstum im Kerngeschäft

Die Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn setzte im Geschäftsjahr 2017 das Wachstum im Hypothekar- und Kundeneinlagegeschäft auf hohem Niveau fort. Der Jahresgewinn stieg um 0,1 Prozent auf 2,213 Mio. Franken.

Die Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn ist gut aufgestellt: Das Kerngeschäft der Genossenschaft entwickelte sich 2017 über dem Markt. Mit einem Wachstum um 6,0 Prozent auf 725,6 Mio. Franken behauptete die Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn erfolgreich ihre starke Position im Hypothekargeschäft. Dank sorgfältiger Risikoprüfung wurde die hohe Qualität des Hypothekarportfolios aufrechterhalten. Die Rückstellungen für Kreditausfallrisiken blieben im Verhältnis zu den Kundenausleihungen weiterhin sehr tief.

Zufluss an Kundengeldern

Das Wachstum der Kundengelder konnte mit dem Zuwachs der Ausleihungen Schritt halten. Die Verpflichtungen aus Kundeneinla-

gen stiegen ebenfalls um 6,0 Prozent auf 636,1 Mio. Franken. Dies spiegelt das Vertrauen der Kundinnen und Kunden in die Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn wider.

Steigende Erträge

Das Zinsengeschäft bleibt die wichtigste Ertragsquelle der Raiffeisenbank. Der Brutto-Erfolg aus dem Zinsengeschäft blieb mit 8,69 Mio. Franken trotz weiterhin sinkender Zinsmarge stabil. Damit trug er 82,5 Prozent zum Geschäftsertrag bei. Der Erfolg aus dem Kommissions- und Dienstleistungsgeschäft entwickelte sich sehr gut und stieg 2017 auf 905'320 Franken (+11,4%). Der Erfolg aus dem Handelsgeschäft lag mit 516'250 Franken leicht höher als im Vorjahr (+0,1%).

Kosten im Griff

Der Geschäftsaufwand ist 2017 leicht gestiegen. Unter anderem trugen das höhere Geschäftsvolumen und die generelle Erneuerung der IT-Infrastruktur zu einem Anstieg des

Sachaufwands um 4,8 Prozent bei. Zudem erhöhte sich der Personalaufwand um 4,4 Prozent. Die Rentabilität der Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn blieb auch im 2017 überdurchschnittlich.

Erfreuliches Jahresergebnis

Dank der positiven Ertragslage weist die Raiffeisenbank einen Jahresgewinn von 2,213 Mio. Franken (+0,1%) aus. Davon werden 2,124 Mio. Franken dem Eigenkapital zugewiesen. Der Verwaltungsrat wird an der Generalversammlung vom Freitag, 20. April, eine Verzinsung der Anteilscheine von 6,0 Prozent beantragen. An der Versammlung wird der Verwaltungsrat den Genossenschafterinnen und Genossenschafter ausführlich Bericht erstatten und im Anschluss daran wie gewohnt in einem gesellschaftlichen Teil kulinarisch und mit einem Unterhaltungsprogramm verwöhnen. ●

Raiffeisenbank Neukirch-Romanshorn

Versammlung der Blaskapelle Thurgados

Am vergangenen Samstag konnte Präsident Cornel Gehrig die Musikanten der Blaskapelle Thurgados im Landgasthof Seelust vollzählig zur Jahresversammlung begrüßen. Die statutarischen Geschäfte wurden speditiv behandelt.

In den beiden Jahresberichten von Cornel Gehrig sowie der Dirigentin Yvonne Kohler wurde Rückschau auf das Vereinsjahr 2017 gehalten. Der von Alfons Gründler humorvoll verfasste Reisebericht weckte Erinnerungen an die erste Vereinsreise ins Südtirol. Die an

die Wand projizierten Fotos liessen die Reise nochmals lebendig werden. Erfreulicherweise schloss auch die von Kassierin Agi Stacher geführte Jahresrechnung mit einem Gewinn ab, sodass der Verlust des Vorjahres ausgeglichen werden konnte. Durch den Rücktritt der Aktuarin Trudi Bühler wurde im Vorstand ein Sitz frei. Die Versammlung beschloss, den Vorstand aufzustocken und wählte neu Alfons Gründler und Reto Kohler.

Das von Donato Pace zusammengestellte Jahresprogramm verzeichnet wieder etliche Auf-

tritte. Höhepunkte werden der Oberthurgauer Blaskapellen-Sonntag vom 11. März in der Rietzelghalle sowie die Teilnahme am Schweizerischen Blaskapellen-Treffen sein. Dieses findet am 8./9. September in Weggis und Vitznau statt. Die Blaskapelle Thurgados wird sich zum ersten Mal in der Mittelstufe messen. Ebenso stehen zwei Auftritte an der Gewerbeausstellung in Neukirch-Egnach an.

Bei einem feinen Nachtessen aus der Küche der «Seelust» liessen die Musikanten die Versammlung ausklingen. ● *Reto Kohler*

**Loki – die feine Art
zu lesen.**

EGNACH **LOKAL**
ANZEIGER

Mit dem Loki erreichen Sie 2200 Haushalte in der Gemeinde Egnach.

Mehr Infos unter
www.stroebele.ch/loki



Filmprogramm

Voll verschleiert – cherchez la femme

Freitag, 26. Januar, um 20:15 Uhr, Samstag, 3. Februar, um 20:15 Uhr; von Sou Abadi mit Félix Moati, Camélia Jordana, Grégory Montel
Frankreich 2017 | Deutsch | ab 10 (14) Jahren | 88 Min.

Greatest Showman – sein Traum hat die Welt für immer verändert

Samstag, 27. Januar, um 20:15 Uhr; von Michael Gracey mit Hugh Jackman, Zendaya
USA 2016 | Deutsch | ab 6 Jahren | 139 Minuten

Ferdinand – grosser Freund, grosses Herz

Sonntag, 28. Januar, um 14:30 Uhr; von Carlos Saldaña | Animation in 2-D
USA 2017 | Deutsch | ab 6 Jahren | 106 Minuten

Otez-moi d'un doute – eine bretonische Liebe

Dienstag, 30. Januar, um 19:30 Uhr, Mittwoch, 7. Februar, um 19:30 Uhr; von Carine Tardieu mit François Damien, Cécile de France
Frankreich 2016 | Originalversion mit d-Untertiteln | ab 6 (12) Jahren | 100 Minuten

Score – eine Geschichte der Filmmusik

Mittwoch, 31. Januar, um 19:30 Uhr; von Matt Schrader | Dokumentation
USA 2016 | Originalversion mit d-Untertiteln | ab 12 Jahren | 93 Minuten

Lucky – Das Glück der Langlebigkeit

Donnerstag, 1. Februar, um 19:30 Uhr, Samstag, 10. Februar, um 17:30 Uhr, Mittwoch, 14. Februar, um 19:30 Uhr; von John Carroll Lynch mit Harry Dean Stanton, David Lynch, Ron Livingston
USA 2017 | Originalversion mit d/f-Untertiteln | ab 8 (14) Jahren | 88 Minuten

Loving Vincent – eine Liebeserklärung an einen Weltstar

Freitag, 2. Februar, um 17:30 Uhr; von Dorota Kobiela und Hugh Welchman | mit Ölfarbe handgemalte Animation
Polen 2016 | Deutsch | ab 10 (12) Jahren | 95 Minuten

Gabriel – and the Mountain

Freitag, 2. Februar, um 20:15 Uhr, Samstag, 10. Februar, um 20:15 Uhr; von Felipe Garmarano Barbosa mit Joao Pedro Zappa, Caroline Abras
Brasilien 2017 | Originalversion mit d/f-Untertiteln | ab 14 Jahren | 127 Minuten

C'est la vie – das Leben ist ein Fest

Sonntag, 4. Februar, um 17:30 Uhr, Dienstag, 6. Februar, um 14:30 Uhr – ein KKK-Nachmittag (Kino, Kaffee und Kuchen); von Erzi Toledano und Olivier Nakache mit Jean-Pierre Bacri, Suzanne Clement, Gilles Lellouche
Frankreich 2016 | Deutsch | ab 10 (14) Jahren | 115 Min.

www.kino-roxy.ch

Freie Plätze im regionalen Rhythmik- und Bewegungskurs der Rheumaliga

Sicher und mit mehr Körperpräsenz durch den Alltag dank des Rhythmik- und Bewegungstrainings nach E. J. Dalcroze.

Wissenschaftlichen Studien zufolge ist das Rhythmik- und Bewegungstraining nach Dalcroze eine wirksame und nachhaltige Art der Sturzprävention.

Die Kursteilnehmenden erwartet ein körperliches Training mit mehreren Bewegungsabläufen («multi-tasking»), das im Rhythmus zu improvisierter Musik ausgeführt wird.

Das Geheimnis des Erfolges liegt vor allem in der Verbindung von Bewegung mit Musik und Rhythmus. Die geistige und körperli-

che Mobilität wird nachhaltig gefördert und löst positive Gefühle aus. Der Rhythmik- und Bewegungs-Kurs wird von der Rhythmik-Pädagogin Coretta Bürgi geleitet und richtet sich an Personen, die auf vergnügliche Art etwas für ihre geistige und körperliche Gesundheit tun möchten, und möglichst sturzfrei den Alltag meistern wollen.

Der regionale Kurs findet jeweils am Montagvormittag von 9 bis 9.45 Uhr im Haus Sonnegg, Kreuzlingerstrasse 94 in 8587 Oberaach, statt.

Es besteht die Möglichkeit, eine Probelektion zu besuchen. ●

Rheumaliga Thurgau



Feldenkrais in Arbon (zwei Gruppen)

Pro Senectute Thurgau erweitert das Feldenkrais-Angebot. Feldenkrais ist eine einfache Methode, um sich von körperlichen Schmerzen zu befreien, beweglicher und dadurch lebendiger zu werden. Die Lektionen werden wöchentlich, donnerstags bis 5. Juli im Kulturzentrum Presswerk Arbon, Hamel-

strasse 15, durchgeführt. Gruppe 1 trifft sich von 13.30 bis 14.30 Uhr und Gruppe 2 von 14.40 bis 15.40 Uhr. Eine Probelektion wird angeboten. Anmeldung und Auskunft: Pro Senectute Thurgau, 071 626 10 83. ●

*Dominik Linder
Pro Senectute Thurgau*

Englischkurse in Arbon (Stufe 1B und 2)

Pro Senectute bietet für Menschen ab 55 Jahren an der Kapellgasse 8 in Arbon wöchentlich, donnerstags zwei Englischkurse bis 5. Juli an. Der Stufe-1B-Kurs (bedingt Vorkenntnisse aus dem Anfängerkurs) wird von 10 bis 12 Uhr und

der Stufe-2-Kurs (für Fortgeschrittene) von 13 bis 15 Uhr durchgeführt. Eine Probelektion wird angeboten. Auskunft und Anmeldung: Pro Senectute Thurgau, 071 626 10 83. ●

Pro Senectute Thurgau

Verein Chor Amazonas – das erste Jahr

An seiner ersten Hauptversammlung als Verein durfte der Chor Amazonas am 21. Januar im Restaurant Hafen in Romanshorn nach einem feinen Brunch auf eine ereignisreiche, spezielle Zeit seit seiner Gründung im Jahr 2017 zurückblicken. An der diesjährigen HV haben die 32 stimmberechtigten Mitglieder die Arbeit des neuen Vorstands gutgeheissen und verdankt. Der Start ins offizielle Vereinsleben ist also geglückt.

Neben dem alljährlich stattfindenden Kinderkonzert, der Light Night sowie diversen Auftritten wirkte der Chor am Musical «Gotthelf» mit und durfte hier seine Klasse unter Beweis stellen. Der Wunsch, den Kinder- und Jugendchor im Jahr 2017 zu erweitern, hat sich erfüllt. Sieben neue Kinder sind dem Chor beigetreten, doch es hat noch Platz für Talente. Interessierte Kinder sind zum Schnuppern eingeladen. Die Proben finden samstags von 9 bis 11.30 Uhr oder 10.30 bis 11.30 Uhr in Steinach an der Gallusstrasse 5b statt. Interessierte Erwachsene sind willkommen, bei den Proben donnerstags von 20 bis 22 Uhr im Pfarreisaal der katholischen Kirche Steinebrunn reinzuschauen.

Bereits jetzt schauen die Mitglieder auf ein



prall gefülltes Jahr 2018, in dem sich der Chor an verschiedenen Anlässen zeigen wird. So z. B. beim Familien-Lotto in Steinach, bei der GEWA in Neukirch-Egnach, an der Light Night und dem Kinderkonzert in Amriswil. Die SängerInnen des Chors Amazonas laden Sie herzlich ein, diese und weitere Anlässe zu besuchen. Über zukünftige An-

lässe können Sie sich auf der neu gestalteten Website www.chor-amazonas.ch informieren.

Der Chor Amazonas bleibt auch dieses Jahr seinem Credo treu: Gemeinsam singen, Spass haben und anderen Menschen Freude bereiten. Seien Sie dabei! ●

Jasmin Fischer

Neuer Name für Jugendmusik gesucht

Alle Musikschüler, die Blasinstrumente oder Schlagzeug spielen, können in der Jugendband Crescendi mitspielen. Herzlich willkommen sind: Trompete, Posaune, Euphonium, Klarinette, Saxophon, Querflöte, Schlagzeug, Perkussion. Gemeinsames Musizieren macht mehr Spass.

Damit es noch cooler tönt, spielen wir zusammen mit Steinach und Berg SG. Künftig wollen wir als gemeinsame Jugendmusik – unter Trägerschaft der drei Musikgesellschaften – auftreten. Wir suchen deshalb einen neuen Namen und laden die ganze Bevölkerung zur Ideeneingabe ein. Vorschläge können direkt an d.manser@gmx.ch oder Tel. 079 335 71 32 gemeldet werden. Dem Einsender des gewählten Namens winkt eine Wettbewerbsprämie von 500 Franken (Wettbewerbsponsor: Raiffeisenbank Re-



gio Arbon). Die Namenstaupe wird im Rahmen des Musikfestes in Steinach mit dem Auftritt der «neuen» Jugendmusik am Sonntag, 10. Juni, erfolgen.

Wir freuen uns auf kreative und knackige Vorschläge. ●

Dominik Manser
Musikgesellschaft Neukirch-Egnach